



#### **ELRC Workshop in Belgium**

### Translation Needs in Multilingual Europe

Stijn De Smeytere FPS Chancellery of the Prime Minister













#### LANGUAGE RESOURCES

Translated texts

**Translation memories** 

Bi- or multilingual corpora

**Terminologies** 















#### **Workshop Objectives**



Illustrate

How Language
Technology
helps with
translation in
digitally
connected
Europe

Share

Experiences and needs of modern public administration

Identify

Relevant language resources

Address

Legal or technical questions

Define

Needs for increased efficiency and quality in translation



# Agenda | 1



| 09:00 – 09:10   | Welcome and introduction  Stijn De Smeytere, FPS Chancellery of the Prime Minister  |
|---|---|
| 09:10 - 09:15   | Welcome by the EC  Jeroen Aspeslagh, DG Translation, European Commission  |
| Session 1. Connecting a multilingual Europe: European context and local needs |   |
| 09:15 – 09:35   | Connecting public services across Europe: ambition and results so far<br>Aleksandra Wesolowska, Project Officer, Directorate-General Communications<br>Networks, Content and Technology, European Commission (video intervention)   |
| 09:35 - 09:55   | National initiatives for digital public services and (open) data <b>Luc Van Tilborgh</b> , Program Manager eGovernment, Digital Transformation  Office  |
| 09:55 – 10:40   | CEF in Belgium: an outlook into current and future challenges – Panel session Panelists:  • Roel Arys, Federal e-Procurement service  • Frank Baelus, Enterprise architect  • Giselda Curvers, Programme Manager mypension.be  • Bart Hanssens, DG Digital Transformation |
| 10:40 - 11:00   | The CEF eTranslation platform @ work  |

Jeroen Aspeslagh, DG Translation, European Commission

**11:00 – 11:30** Coffee break



#### Agenda | 2



#### Session 2. Engage: hands-on data

- 11:30 11:50 The European Language Resource Coordination (ELRC) action *Khalid Choukri*, *ELDA*
- 11:50 12:05 ELRC in Belgium

  Prof. Dr. Veronique Hoste, University of Ghent
- 12:05 13:05 Lunch Break
- 13:05 13:35 Preparing and sharing data with the ELRC repository and New services provided by the ELRC consortium

  Khalid Choukri, ELDA
- 13:35 14:05 Can language data be shared and how?

  Joris Deene, legal expert, Everest Law
- **14:05 15:00** Identifying and managing your data: Questions & Answers Discussions and conclusions
- 15:00 16:00 Drink and networking



## Before getting started...







#### Before getting started...





Your opinion and experiences matter



Certificates of attendance at the registration desk





# Thank you for your attention!

Email: info@Ir-coordination.eu

Website: www.lr-coordination.eu

